

ВНЕШНИЙ КАРМАН ДЛЯ ЖЕСТКОГО ДИСКА 2,5"

# ИНСТРУКЦИЯ По эксплуатации

Модель: SH-250 SATA



www.sven.ua

## СОДЕРЖАНИЕ

Уважаемый покупатель!	3
Авторское право	3
Предупреждение об ограничении ответственности	3
1. Меры безопасности и предосторожности	4
2. Комплектация	4
3. Особенности	4
4. Системнные требования	5
5. Установка жесткого диска	5
6. Установка под Windows	5
7. Функция «Быстрое резервное копирование»	8
8. Спецификация	11

**Важно!** Порт USB обеспечивает питание на уровне 500 mA / 5 B, чего достаточно для обеспечения питания большинства жестких дисков 2.5". Однако в том случае, если этого недостаточно, рекомендуется использовать подключение до двух портов USB.

## 8. Спецификация

Параметры	Значение
Поддерживаемый HDD	SATA, 2,5"
Внешний интерфейс	USB 2.0, совместим c USB 1.1
Скорость передачи	До 480 Mbps
Рабочая температура	0 – 65 °C
Рабочая влажность	20 – 85 %
Операционная система	Windows 98/ME/2000/XP/ Vista/7

#### Примечания:

 Характеристики из таблицы являются справочными и не могут быть основанием для претензий. Мы постоянно улучшаем качество нашей продукции, поэтому технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

 Техническая поддержка размещена на сайте www.sven.ua
Здесь же вы сможете найти обновленную версию данной инструкции.

 по умолчанию файлы восстанавливаются в ту же директорию, оттуда они были сохранены. Можно также выбрать новый каталог для восстановления файлов, используя опцию «New Directories» (см. рис. ниже);

PLBackup 🔀	PLHackup
Welcoms   Backup Rentum	Welcome   Backup Renton
Select the backuped files' location:	Select the backuped files' location:
E	1. <u>*</u>
Daleta fa hekoped file: 1005/1275 AM 10 22 58 2005/1275 AM 10 22 55 2005/1274 PM 1510.27 2005/1274 PM 14:45:57	Pilett bockupel für 2005/02/04 AM 11:36:39 PILBackup Restor moredell
Rentuer Directories	Congress Dist. OK Congress Dist. Congress Dist. Congress Dist.
	E (DRIVERS) OEH IUS) IBM TPI XML
Kerrer	Retter Abort
Exit	Eat

 при нажатии кнопки «Restore» происходит автоматическое восстановление файлов из резервной копии в указанный каталог. Кнопка «Abort» в случае необходимости прерывает процесс восстановления файлов (см. рис. ниже).

🕈 PLBackup 🔀	Directories Settiing		×
Wekome Backup Return Educt the backupd files' location: E: Salect backuped file 2005/1274 PM 14.45.57 2005/1274 PM 11.36.39	Original Directories E:\DRIVERS\10H011US	New Directories Ethioser Setting	_
Rentue Directories C Original Directories			
Restore Abort	OK	Cancel	

#### Уважаемый покупатель!

Поздравляем Вас с приобретением устройства TM SVEN!

С момента своего основания в 1991 году TM SVEN разрабатывает и выпускает высококачественное электронное и акустическое оборудование. Широкий ассортимент продукции, строгая политика качества и взвешенная ценовая политика позволили торговой марке SVEN занять ведущее положение на восточноевропейском рынке бытовой и компьютерной электроники, что подтверждается возрастающим из года в год количеством владельцев аппаратуры с маркой SVEN.

Специалистами компании постоянно ведутся разработки аппаратуры наивысшего качества, на несколько шагов опережающей пожелания самого требовательного потребителя.

Надеемся, что Вы получите удовольствие при эксплуатации нашей продукции!

#### Авторское право

© 2010, Sven Corporation. Данная инструкция и содержащаяся в ней информация защищены авторским правом. Все права оговорены. Все торговые марки являются собственностью их законных владельцев.

#### Предупреждение об ограничении ответственности

Несмотря на приложенные усилия сделать инструкцию более точной, в тексте возможны некоторые несоответствия. Информация данной инструкции предоставлена на условиях «как есть». Автор и издатель не несут никаких обязательств перед лицом или организацией за ущерб или повреждения, вызванные информацией, содержащейся в данной инструкции. Производитель не несет ответственности за сделанные при этом технические или редакционные оплошности, а также за повреждения — случайные или происходящие от оборудования, его характеристик, конструкции или использования. Необходимые изменения к данной инструкции будут включаться в последующие издания.

ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ И ПОДКЛЮЧЕНИЕМ ДАННОГО УСТРОЙСТВА ОБЯЗАТЕЛЬНО ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С ЭТОЙ ИНСТРУКЦИЕЙ!

#### 1. Меры безопасности и предосторожности

1. Перед установкой и подключением устройства обязательно ознакомьтесь с этой инструкцией.

2. Не раскрывайте и не ремонтируйте устройство самостоятельно. Ремонт должны осуществлять лишь квалифицированные специалисты уполномоченного сервисного центра.

Перечень сервисцентров смотрите на сайте *www.sven.ua* 3. Не допускайте контакта устройства с растворителями. Не храните его в местах возможного попадания влаги, пыли и действия высоких температур.

4. Придерживайтесь порядка установки и подключения устройства.

5. Не роняйте устройство, чтобы не повредить его.

#### 2. Комплектность

1. Внешний карман	1 шт.
2. Кабель USB	1 шт.
3. Диск CD с драйверами	1 шт
4. Кожаный чехол	1 шт.
5. Инструкция по эксплуатации	1 шт.
6. Гарантийный талон	1 шт.

## 3. Особенности

- Поддержка накопителей большой емкости.
- Совместимость с РС и другими устройствами.
- Высокоскоростной интерфейс High Speed USB 2.0.
- «One Touch Backup» функция резервного копирования данных нажатием одной кнопки.
- Подключение к порту USB без выключения ПК.
- Кожаный защитный чехол для ношения (в комплекте).

4. Восстановление резервной копии.

- кликнуть мишкой по иконке «Restore backup files» или по папке «Restore» и на главной странице папки «Restore» выбрать диск, на котором хранится архивная копия (см. рис. ниже);

PLBackup	
Welcome   Backup Restore	
Select the backuped files' location:	
Ē:	
Select a backuped file:	
2005/12/15 AM 10:32:58	
2005/12/15 AM 10:10:25	
2005/12/14 PM 15:10:27	
2005/12/14 PM 14:45:57	

 выбрать резервную копию, из которой нужно восстановить данные. Если необходимо, можно проверить свойства копии или удалить ее, нажав правую кнопку мыши на выбранном пункте;



## 7. Функция «Быстрое резервное копирование»

1. Установите ПО с диска из папки «Tool».

2. Запустите программу одним из следующих способов:

- запустите в меню программу «Start\Program Files\Prolific Backup\ PL Backup»;



 двойное нажатие на пиктограмме в системной строке вызывает запуск программного обеспечения. Нажатие правой кнопки на этой же пиктограмме активирует меню с пунктами «About (о программе)» и «Exit (выход)»;



3. Создание резервных файлов.

Для создания резервной копии файлов необходимо:

- кликнуть мышкой по иконке «Create backup files» или папке «Backup» и на главной странице папки «Backup» заполнить поля:

- «source directories»: папки, которые необходимо сохранить;
- «destination drive»: указать диск, на котором необходимо сделать архивную копию;
- нажать кнопку «Backup» для запуска процесса архивирования;
- нажать кнопку «Abort», если нужно прервать операцию.

## 4. Системные требования

Основные требования для использования данного устройства:

1. Требование к аппаратуре: персональный компьютер, ноутбук с интерфейсом USB 2.0 или USB 1.1.

2. Требования к операционной системе: Windows 98/ME/2000/ XP/Vista/7.

#### 5. Установка жесткого диска

1. Откройте корпус устройства и выньте плату с контроллером.

 Подключите ваш жесткий диск к соответствующим разъемам.
Закрепите жесткий диск к плате с помощью шурупов из комплекта.

3. Установите плату внутрь устройства, закройте крышку и закрутите все необходимые шурупы.

### 6. Установка под Windows 98

Перед использованием устройства под операционной системой Windows 98/МЕ необходимо установить драйверы. Осуществить установку можно двумя такими способами:

1. Установите диск с драйверами в устройство чтения дисков CD/DVD дисков и запустите программу установки драйверов. Далее следуйте за инструкцией программного обеспечения.

2. Или достаточно просто подключить устройство к свободному порту USB. Тогда Windows автоматически выявит новое устройство USB и предложит установить драйверы. Нажмите кнопку «Next (Дальше)» (см. рис. на следующей странице).



2.1. Выберите пункт «Search for the best driver for your device (Поиск лучшего драйвера для устройства)» и нажмите кнопку «Next (Дальше)» (см. рис. ниже).



2.2. Установите диск с драйверами в устройство чтения CD/ DVD, выберите пункт «CD-ROM driver (Устройство CD-ROM)» и нажмите кнопку «Next (Дальше)» (см. рис. на след. странице).

	Windows will search for new drivers in its driv on your hard drive, and in any of the following locations. Click Next to start the search.	er database ; selected
	Eloppy disk drives	
	CD-ROM drive	
	Microsoft Windows Update	
	Specify a location:	
	A.V.	<u>v</u>
		Browse

2.3. Система определит устройство «USB Mass Storage Device» (уство USB 1.1) или «USB Storage Adapter AT2» (уст-во USB 2.0).

2.4. Нажмите кнопку «Finish (Завершить установку)» (см. рис. ниже). После установки устройства в окне появится «Му Computer (Мой компьютер)».

Add New Hardware Wi	zard	
	USB Mass Storage Device	
	Windows has finished installing the software that your new hardware device requires.	
**		
	Cancel	

**Примечание.** Операционные системы Windows 2000/ХР/ Vista/7 определят и подключат устройство автоматически, поэтому устанавливать драйверы ненужно.